ICONOGRAPHY AND HYBRIDITY IN THE EPIC FILM 
HIKAYAT MERONG MAHAWANGSA (2011) 

AL MUBARAKAH BT. SULEIMAN 

Thesis submitted in fulfillment of the requirements for the degree of 
Master of Art (Communication & Technology) 

Faculty of Film, Theatre & Animation 

March 2020
AUTHOR’S DECLARATION

I declare that the work in this thesis was carried out in accordance with the regulations of Universiti Teknologi MARA. It is original and is the results of my own work, unless otherwise indicated or acknowledged as referenced work. This thesis has not been submitted to any other academic institution or non-academic institution for any degree or qualification.

I, hereby, acknowledge that I have been supplied with the Academic Rules and Regulations for Post Graduate, Universiti Teknologi MARA, regulating the conduct of my study and research.

Name of Student : Al Mubarakah Suleiman
Student I.D. No. : 2013225562
Programme : Master of Arts (Communication & Technology) – FF750
Faculty : Film, Theatre and Animation
Thesis Title : Iconography and Hybridity in the Epic Film Hikayat Merong Mahawangsa (2011)

Signature of Student : …………………………………………………
Date : March 2020
This study aims at examining the elements of iconography in the epic film *Hikayat Merong Mahawangsa* directed by Yusry Abdul Halim in 2011. The film was adapted from classic Malay literature, *Hikayat Merong Mahawangsa*, which was written in the 18th to 19th century. This study argued that the film adopted a hybrid approach, which in this context of the study refers to the term of combining the elements of epic iconography or other influences to create a new meaning or ideology. The objectives of this study are to identify the elements of iconography such as settings, props, costume, makeup, hair and special effects from both the Malay *Hikayat* and Hollywood blockbusters as well as to interpret the elements of iconography in the film *Hikayat Merong Mahawangsa* (2011) concerning its original literary text, *Hikayat Merong Mahawangsa*. This study was conducted through a textual analysis method of mise en scene with the theoretical framework of Homi K. Bhabha’s hybridity of culture and the merged of Daniel Chandler’s classifications of genre convention with Constatine Santa’s formal qualities of the epic film. It was found that the film *Hikayat Merong Mahawangsa* was a loose adaptation of the original literary text; however, with the basic adaptation of the original text, this film employed a hybrid approach with the influences of Hollywood epics and conventions in Malay literature. Therefore, with the elements of iconography from both medium of Malay literature and Hollywood epics, the film has created a new dimension in the local epic film. Based on Bhabha’s theory on hybridity on cultures, the film, *Hikayat Merong Mahawangsa* also employed a cultural hybridisation, as the film represents the Malay identity with the merging of multiracial cultures and influences through elements of iconography. This film was culturally hybridized as a cross-genre of the epic and comedy, as well as war and romance that stands on its own and was different from previous local epics such as *Hang Tuah* (1955), *Raja Bersiong* (1968) or *Puteri Gunung Ledang* (1994). Overall, the study is significant as it contributes to researches on the iconography of the epic film *Hikayat Merong Mahawangsa* (2011) and provides information on hybrid approaches in film iconography that can be applied in future film making.
ACKNOWLEDGEMENT

In the name of Allah, the Most Gracious and the Most Merciful Alhamdulillah, all praises to Allah for the strengths and His blessing in completing this thesis. Special appreciation goes to my supervisor, Dr. Wan Aida Wan Yahaya, for her supervision and constant support. Her invaluable help of constructive comments and suggestions have contributed to the success of this research. Not forgotten, my appreciation to my co-supervisor and the Head of Postgraduate Studies, Dr. Norman Yusoff for his insightful comments and encouragement which incented me to widen my research from various perspectives. I would like to express my appreciation to the Dean, School of Faculty of Film, Theatre and Animation, Prof. Madya Dato’ Dr. A. Razak Mohaideen and also to the Executive Senior Officer, Pn. Aryanti Misdar for their support and help towards my postgraduate affairs.

Sincere thanks to all my friends especially Siti Zubaidah, Kamil, Amandus and others for their kindness and moral support during my study. Thanks for the friendship and memories. Finally, I must express my very profound gratitude to my parents in law, Mr. Yahaya and Pn. Hasnah Shafie, my supportive husband, Fazli Yahaya and my two beloved sons, Fiyaadh and Fardi, and my family members for providing me with endless love, prayers and encouragement. To those who indirectly contributed to this research, your kindness means a lot to me. This accomplishment would not have been possible without them. Thank you.

Finally, this thesis is dedicated to the loving memory of my very dear late father and mother for the vision and determination to educate me. This piece of victory is dedicated to both of you. Alhamdulillah.
# TABLE OF CONTENTS

<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>CONFIRMATION BY PANEL OF EXAMINERS</td>
<td>ii</td>
</tr>
<tr>
<td>AUTHOR'S DECLARATION</td>
<td>iii</td>
</tr>
<tr>
<td>ABSTRACT</td>
<td>iv</td>
</tr>
<tr>
<td>ACKNOWLEDGEMENT</td>
<td>v</td>
</tr>
<tr>
<td>TABLE OF CONTENTS</td>
<td>vi</td>
</tr>
<tr>
<td>LIST OF TABLES</td>
<td>ix</td>
</tr>
<tr>
<td>LIST OF FIGURES</td>
<td>x</td>
</tr>
<tr>
<td>LIST OF PLATES</td>
<td>xi</td>
</tr>
</tbody>
</table>

## CHAPTER ONE: INTRODUCTION

1.1 Research Background                        | 1    |
1.1.1 Malay Epic Films                         | 6    |
1.1.2 Film Genre                               | 8    |
1.1.3 Hybrid Approach                          | 12   |
1.1.4 Mise En Scene                            | 13   |
1.1.5 Adaptation                               | 15   |
1.2 Problem Statement                          | 16   |
1.3 Research Questions                         | 19   |
1.4 Research Objectives                        | 19   |
1.5 Scope and Limitation of the Study          | 20   |
1.6 Significance of Study                      | 20   |
1.7 Conclusion                                 | 21   |

## CHAPTER TWO: LITERATURE REVIEW

2.1 Introduction                               | 23   |
2.2 Background of the study                    | 23   |
2.2.1 Epic Literature                          | 23   |
2.2.2 The Epic Film                            | 26   |